

Lettre jèrriaise aniet lé 15 d'Avri 2023.

Y'a tchiques semaines la veuve d'un homme tch'avait sèrvi avec mé dans la police honorifique dé St Ouën, mé d'mandit si j'pouvais faithe lé discours à s'n'entèrrement. Ou mé d'mandit si j'pouvais pâler entouor san temps dans la police, car ou 'tait d'idée tchi 'tait lé preunmié Angliais à être élu à St Ouën et étout comment qué ch'tait dans ches jours-là. Jé n'pouvais pas bein li r'fuser, et eune fais qu'j'avais dit oui, jé m' mîns à penser parmi ches temps-là.

Ch'tait au mais d'Mar en 1967, et ma bouonne femme et mé, j' avions 'té mathiés qu'trais mais, quand eune séthée ne v'là eune forte tape à la porte. Ch'tait deux chent'nièrs pour mé d'mander si j'voulais joindre la police honorifique d'la pâraisse. Il'entrîtent et lus mîtent à m' convaincre qué ch'tait man d'ver d' sèrvi ma pâraisse. J'tais hardi janne et j'mé laïssis aîsiement assez être convaintchu, auprès tout j'n'avais pas l'toupé d'ardgumenter contre deux chent'nièrs.

Deux mais pus tard, j'fus élu officiyi d'connetabl'ye. Dans ches temps-là i'n'y'avait pas d' période d'entrain, et nou 'tait élu à eune assemblée d'Pâraisse, et assermenté dans la Cour Rouoyale eune semaine pus tard. Lé Connetabl'ye m'accompagnyt à la cour, et m' prînt à un café en Ville ou'est qu'i m' acatit eune tâssée d' café, et dans un clyin d'yi, j'tais prêt pour man preunmié cas d'police. Comment qué ch'na a tout changi, et actuellement changi pour lé mus, car aniet nou-s-a r'chevé assez d'entraînement pour pouver en faithe eune bouonne djobbe longtemps d'avant d'être d'mandé d'agi d'policemainne.

Dans ches jours-là i' n' y'n'avait pon d' téléphone portabl'ye ni d' radio dans la vouaituthe dé police, même i'n' y'avait pon d' vouaituthes dé police du tout, les chent'nièrs 'taient oblyigis d' faithe sèrvi lus vouaituthe privée. Les chent'nièrs avaient eune machîn-chouette tchi f'thait un bri et tressonait quand la police d' la Ville voulait lus pâler, et i' fallait s'arrêter à la maison la pus près et d'mander si nou pouvait faithe sèrvi l' téléphone. Ch'n'est pon comme aniet ou'est qu' la police d'la Ville s'otchupe dé la majorité des cas, et pis envyie un rapport au chentny. Dans chu temps-là ch'tait la police honorifique tchi s'otchupait des cas dans lus pâraisse. Souvent, les détails 'taient écrits sus l'driéthe du patchet d'cigarettes au chentny, pas comme achteu împrimés sus des pages dé papi, aussi bein qu'sus l'ordinnateu.

Nou nos dit qu' la vie a avanchi et qué j'sommes bein mus sèrvi au jour d'aniet qu'au temps jadis. Et bein, j'réalise tout a fait bien tchi faut qu' i' y'ait du changement mais j'en sis pas tréjous seux si touos ches changements sont pour lé mus, et si l' monde en sont tréjous pus heutheux auprès. Mais a m'suthe qué j'viellis j'réalise qué v'là tchi n' sèrt dé rein dé s'pliandre dé trop, car aniet pèrsonne vos écoute.

Et bein bouonne gens, mèrcie d' m'aver écouté à matîn , et à la préchainne fais.